

103

Aluminiumjalousie
LUNAAluminium
horizontal blinds LUNAStore vénitien
aluminium LUNAAluminium
jalousie LUNATenda veneziana
d'alluminio LUNAŻaluzja
aluminiowa LUNA

in der Lieferung enthalten • supplied in the set • fournis dans le coil • in de verpakking • incluso
• w zestawie:



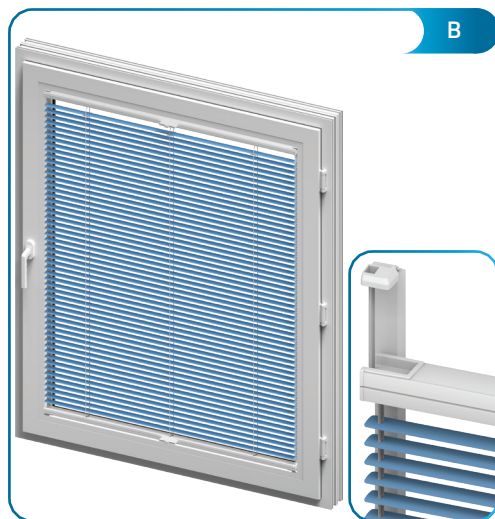
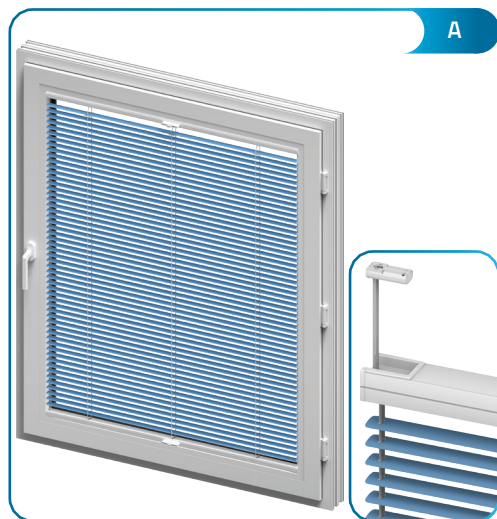
4 x



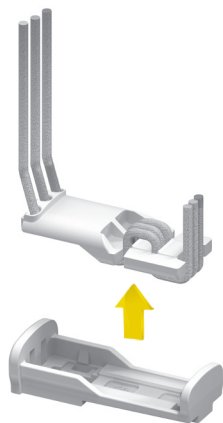
nötige Geräte • necessary tools • les outils nécessaires • benodigdheden • attrezzatura necessaria
• niezbędne narzędzia:



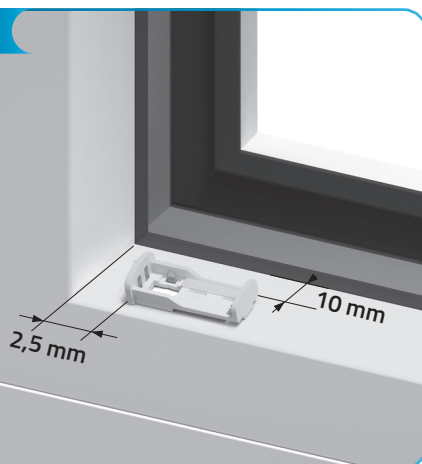
Montage / mounting / montaggio / montaż



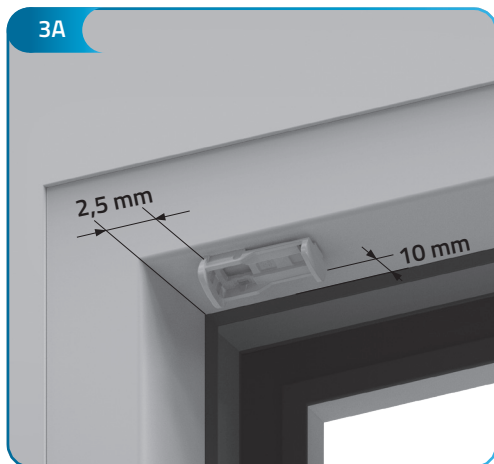
1A



2A



3A



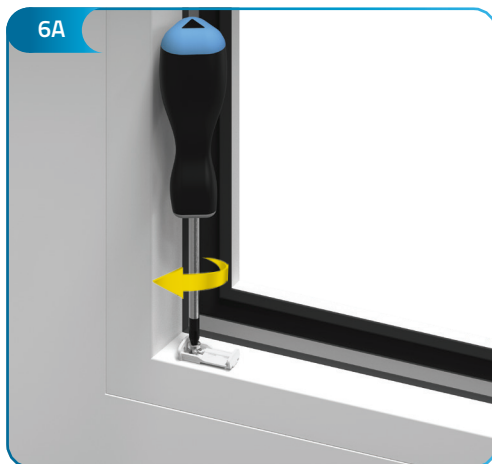
4A

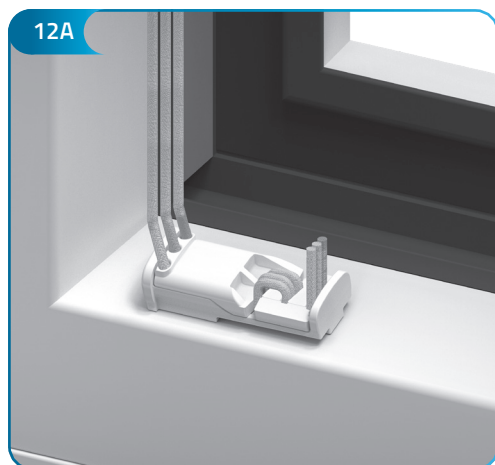
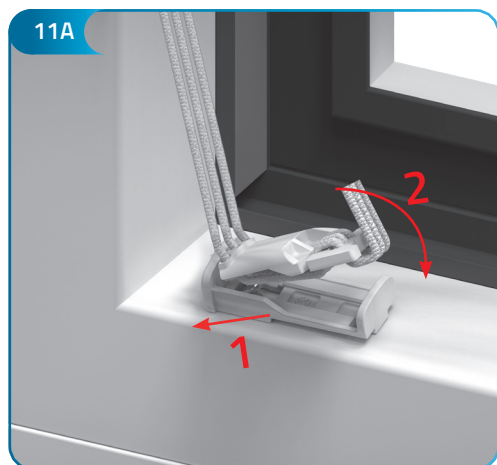
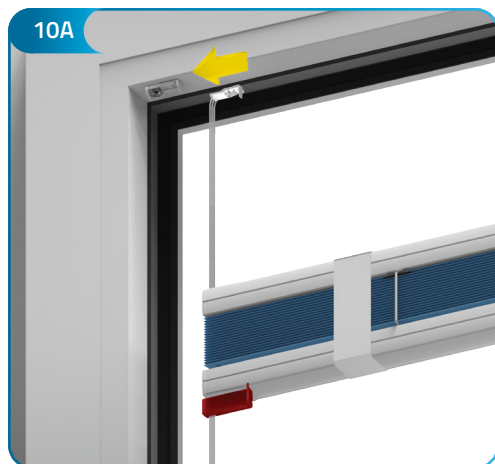
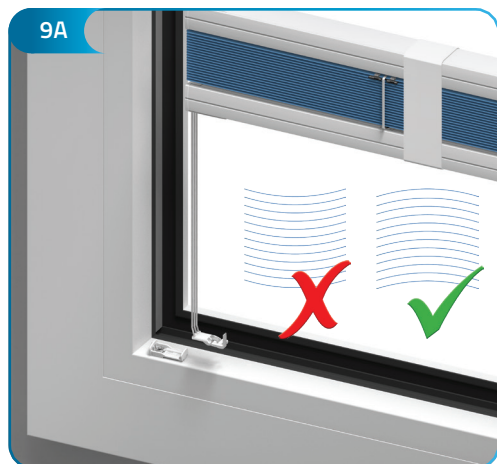
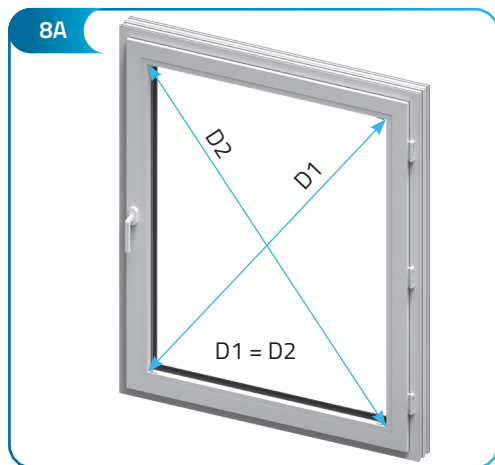


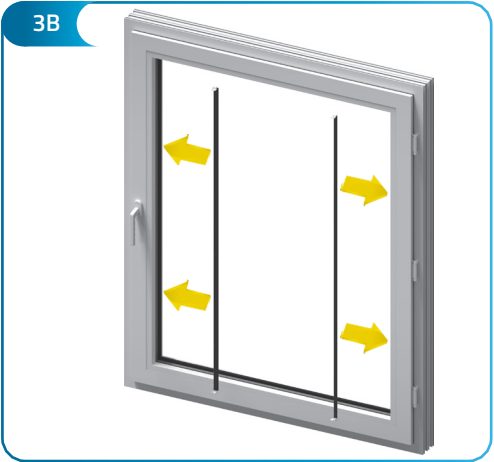
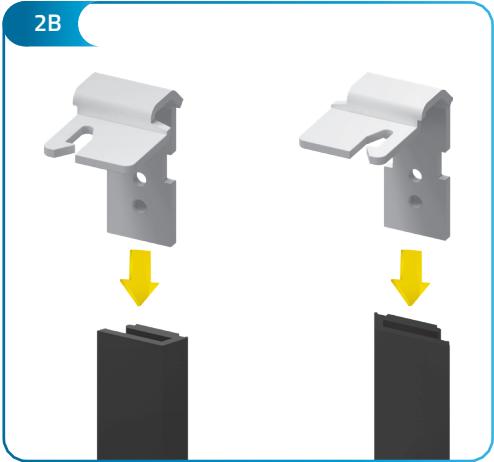
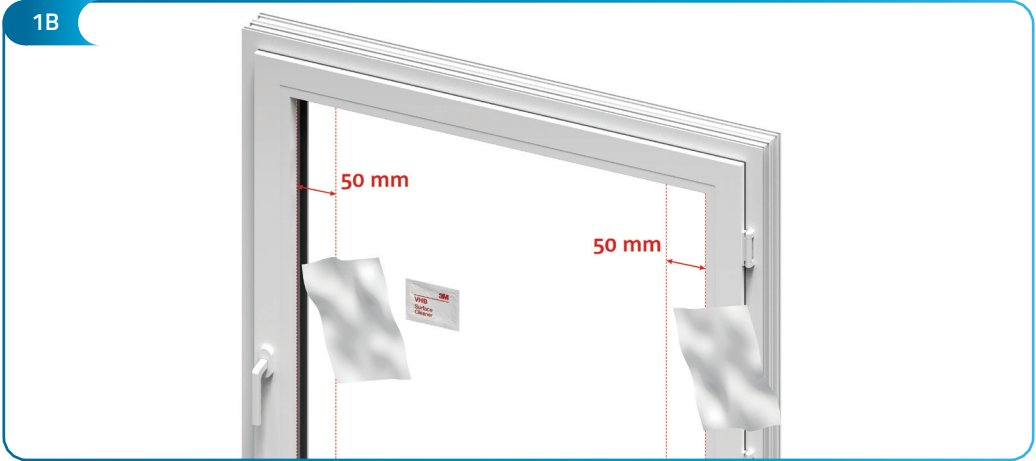
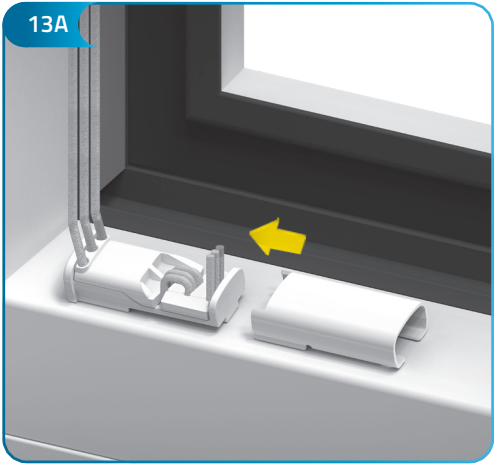
5A

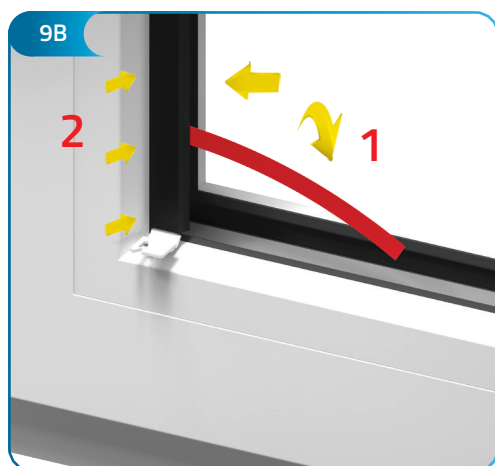
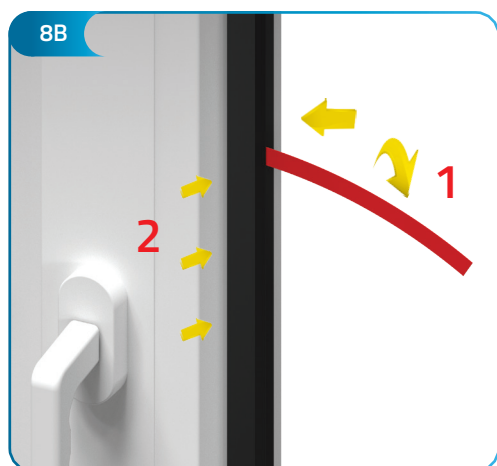
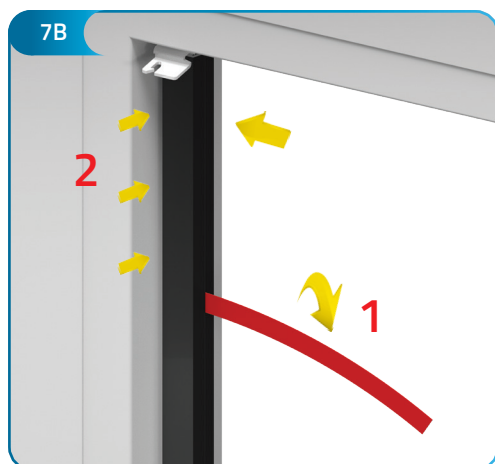
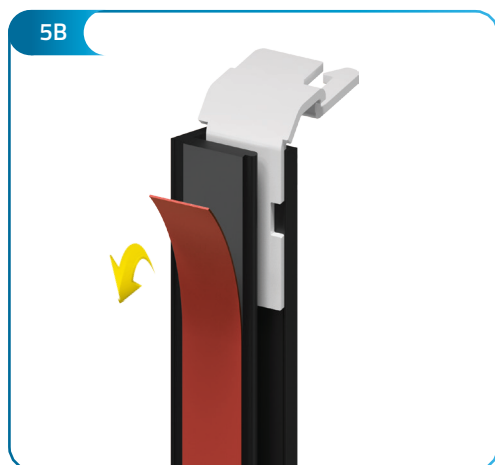


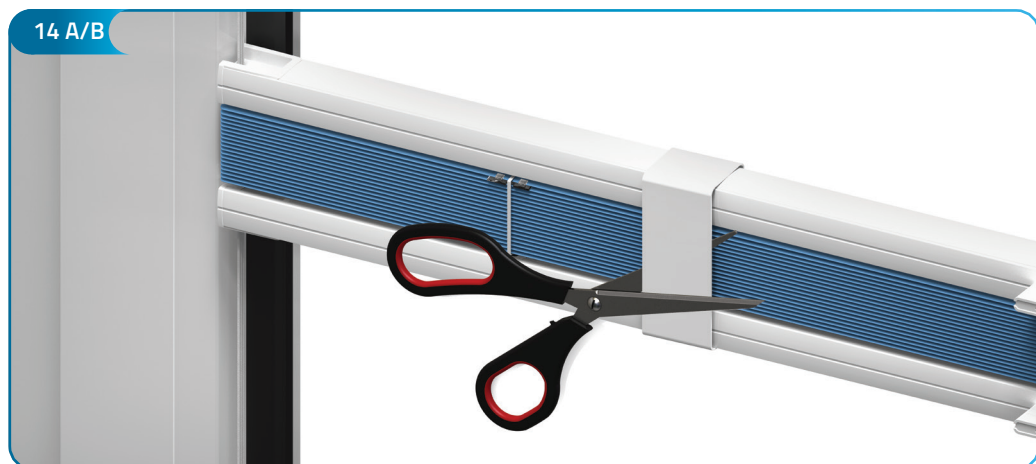
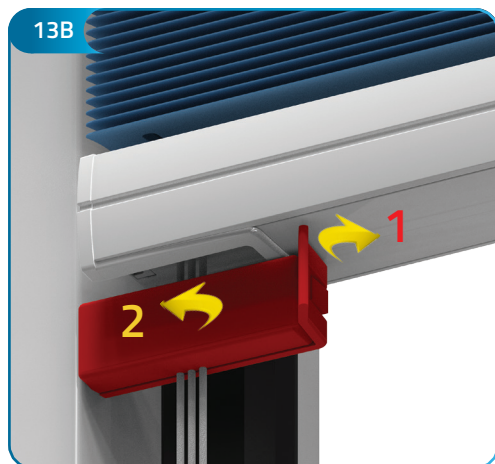
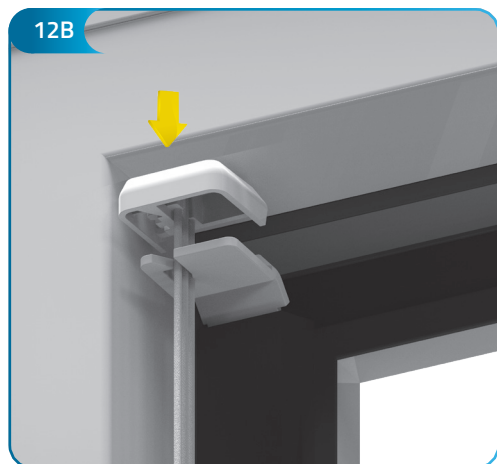
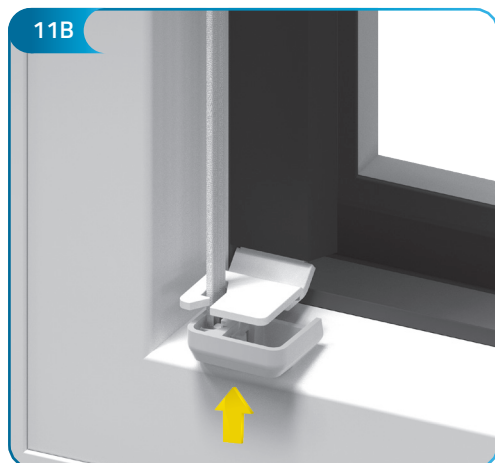
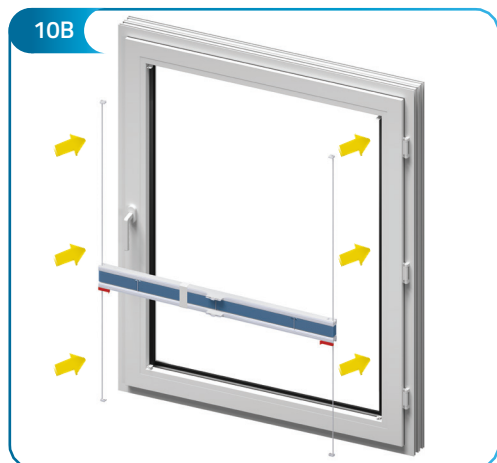
6A











Problembehebung: schwergängige Wendung. Lamellen lassen sich mit dem Bediengriff nur schwer wenden. Ober-/Unterschiene lassen sich nur schwergängig verschieben.

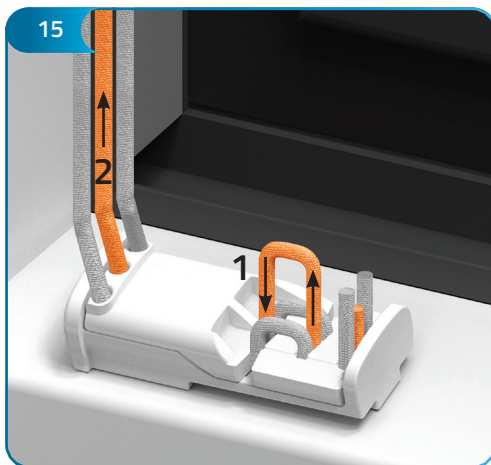
Dépannage: Les lamelles dévient rigidement. Les lamelles réagissent avec résistance au réglage avec le curseur. Le rail supérieur, inférieur se déplacent de manière rigide.

Riparazione dei guasti: Le lamelle si inclinano rigidamente. Le lamelle reagiscono con resistenza alla regolazione con la cerniera. La sbarra superiore e inferiore si muovono rigidamente.

Troubleshooting: Slats tilt stiffly. Slats react with resistance to angle adjustment with the slider. Head / bottom rail moves stiffly.

Probleemoplossing: De lamellen buigen stijf door. De lamellen reageren met weerstand op de verstelling met de rits. De bovenrail, onderrail beweegt stijf.

Usuwanie usterek: Lamele odchylają się sztywno. Lamele z oporem reagują na regulację suwakiem. Szyna górna, dolna porusza się sztywno.



Wendeschnur aus Spannschuh ziehen und das Wendeverhalten der Lamellen überprüfen. Vorgehen ggf. wiederholen, bis das Wendeverhalten stimmt.

Remove the tilt cord from the tensioner, move the slider to check the way slats tilt. Repeat until satisfactory result is achieved.

Faites glisser le cordon d'inclinaison des lamelles hors de l'élément de fixation et vérifiez avec le curseur la façon dont les lamelles s'inclinent. Répétez l'opération jusqu'à ce que l'effet désiré soit atteint.

Trek het lamellenkantelkoord uit de sluiting en controleer met de rits hoe de lamellen kantelen. Herhaal dit tot u het gewenste effect verkrijgt.

Estrarre lo spago di inclinazione delle lamelle dalla chiusura e controllare come si inclinano le lamelle. Ripetere fino all'ottenimento del risultato richiesto.

Wysuń sznur do nachylania lameli z elementu mocującego i sprawdź suwakiem sposób w jaki lamele nachylają się. Powtarzaj aż do momentu uzyskania pożądanego działania.

Problembehebung: Lamellen lassen sich mit dem unteren Bediengriff nicht komplett wenden. Ober-/Unterschiene bleiben nicht an der gewünschten Position stehen.

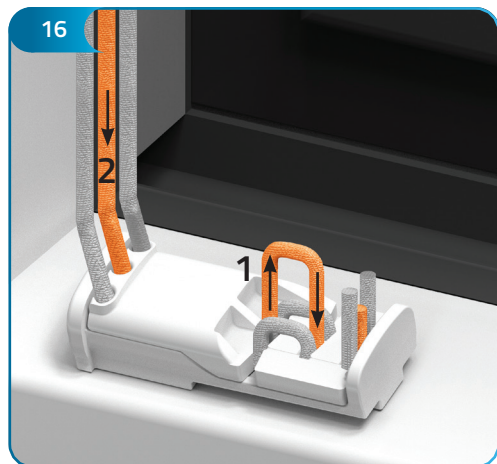
Dépannage: Les lamelles ne dévient pas complètement lors du réglage avec le curseur inférieur. Le rail supérieur, inférieur ne s'arrête pas dans la position sélectionnée.

Riparazione dei guasti: Le lamelle non si inclinano fino alla fine durante la regolazione con la cerniera inferiore. La sbarra superiore e inferiore non si fermano nella posizione selezionata.

Troubleshooting: Slats do not reach the full tilt angle when operated using the bottom slider. Head / bottom rail do not remain in the chosen position.

Probleemoplossing: De lamellen buigen niet volledig door bij verstelling met de onderste rits. De bovenrail, onderrail stoppen niet in de gekozen positie.

Uzuwanie usterek: Lamele nie odchylają się do końca przy regulacji dolnym suwakiem. Szyna górna, dolna nie zatrzymują się w wybranej pozycji.



Wendeschnur aus Spannschuh ziehen und Wendeverhalten der Lamellen überprüfen. Vorgehen ggf. wiederholen, bis das Wendeverhalten stimmt.

Remove the tilt cord from the tensioner, check the way slats tilt by moving the slider. Repeat until satisfactory result is achieved.

Faites glisser le cordon d'inclinaison des lamelles hors de l'élément de fixation et vérifiez la façon dont les lamelles s'inclinent. Répétez l'opération jusqu'à ce que l'effet désiré soit atteint.

Trek het lamellenkantelkoord uit de sluiting en controleer hoe de lamellen kantelen. Herhaal dit tot u het gewenste effect verkrijgt.

Estrarre lo spago di inclinazione delle lamelle dalla chiusura e controllare come si inclinano le lamelle. Ripetere fino all'ottenimento del risultato richiesto.

Wysuń sznur do nachylania lameli z elementu mocującego i sprawdź sposób w jaki lamele nachylają się. Powtarzaj aż do momentu uzyskania pożądanego działania.

